

برنامج  
الأغذية  
العالمي



Programme  
Alimentaire  
Mondial

World  
Food  
Programme

Programa  
Mundial  
de Alimentos

**Session annuelle  
du Conseil d'administration**

**Rome, 6–10 juin 2005**

## **RAPPORTS DU DIRECTEUR EXÉCUTIF SUR DES QUESTIONS OPÉRATIONNELLES**

**Point 10 de l'ordre du  
jour**

### **AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES POUR DES INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES PAR LE DIRECTEUR EXÉCUTIF – (1ER JUILLET–31 DÉCEMBRE 2004)**

*Pour information \**



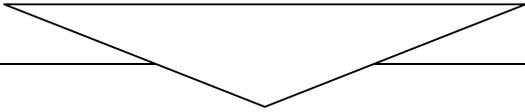
Distribution: GÉNÉRALE  
**WFP/EB.A/2005/10-D**  
25 avril 2005  
ORIGINAL: ANGLAIS

\* Conformément aux décisions relatives à la gouvernance que le Conseil d'administration a approuvées à sa session annuelle et à sa troisième session ordinaire de 2000, les documents soumis au Conseil pour information ne sont discutés que si un de ses membres le demande expressément, suffisamment avant la séance, et si la présidence décide de faire droit à cette demande, considérant qu'il s'agit d'une utilisation appropriée du temps du Conseil.

Le tirage du présent document a été restreint. Les documents présentés au Conseil d'administration sont disponibles sur Internet. Consultez le site WEB du PAM (<http://www.wfp.org/eb>).

---

# NOTE AU CONSEIL D'ADMINISTRATION



**Le présent document est soumis au Conseil d'administration pour information.**

Le Secrétariat invite les membres du Conseil qui auraient des questions de caractère technique à poser sur le présent document, à contacter les fonctionnaires du PAM mentionnés ci-dessous, de préférence aussi longtemps que possible avant la réunion du Conseil.

Directeur associé des opérations,                      M. J. Wickens                      tél.: 066513-2758  
Département des opérations (OD):

Chef du Service de la programmation                      Mme G. Jerger                      tél.: 066513-2501  
(ODP):

Pour toute question relative à la distribution de la documentation destinée au Conseil d'administration, prière de contacter le Superviseur de l'Unité des réunions et de la distribution (tél.: 066513-2328).

---

Entre le 1er juillet et le 31 décembre 2004, le Directeur exécutif a autorisé, en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués, 26 augmentations budgétaires pour des interventions prolongées de secours et de redressement approuvées. Ces augmentations représentent une valeur totale de 11,0 millions de dollars E.-U. en produits alimentaires et un coût total pour le PAM de 23,3 millions. Les chiffres détaillés et les motifs de chaque augmentation figurent ci-après.



**IPSR APPROUVÉES POUR LESQUELLES LE DIRECTEUR EXÉCUTIF A AUTORISÉ, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS, DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2004**

Pays	Numéro du projet	Titre	Budget actuel		Révision autorisée		Montant de l'augmentation	
			Coût des produits alimentaires	Coût total pour le PAM	Coût des produits alimentaires	Coût total pour le PAM	Coût des produits alimentaires	Coût total pour le PAM
<b>ASIE</b>								
Bangladesh	10045.2	Aide aux réfugiés du Myanmar	1 425 635	2 220 795	2 945 715	4 589 268	1 520 080	2 368 473
<u>Motif de la révision</u>								
1) Augmentation de 212 tonnes de produits alimentaire								
2) Remplacement de 14,3 tonnes de lait écrémé en poudre par 13 tonnes de lait écrémé en poudre enrichi, sur la base de la valeur								
3) Prolongation de 12 mois et ajout de 5 274 tonnes de produits alimentaires								
RDP lao	10319.0	Aide au redressement de communautés exposées à des catastrophes et vulnérables à l'insécurité alimentaire dans la RDP lao	1 605 045	3 939 829	2 695 250	5 754 831	1 090 205	1 815 003
<u>Motif de la révision</u>								
1) Ajout de 3 500 tonnes de riz et augmentation correspondante des autres COD, des CAD et des TTEM								
Sri Lanka	10067.0	Aide alimentaire aux personnes touchées par le conflit à Sri Lanka	14 559 620	25 200 335	14 559 620	26 029 995	0	829 660
<u>Motif de la révision</u>								
1) Changement dans la valeur du transport (plus 8 891 dollars au titre des TTEM et 760 738 dollars au titre du transport extérieur)								



**IPSR APPROUVÉES POUR LESQUELLES LE DIRECTEUR EXÉCUTIF A AUTORISÉ, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS, DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2004**

**RÉGION AMÉRIQUE LATINE ET CARAÏBES**

Colombie	10158.0	Aide aux personnes déplacées par la violence en Colombie	15 261 585	22 855 975	15 314 128	23 848 478	52 544	992 503
----------	---------	--	------------	------------	------------	------------	--------	---------

Motif de la révision

- 1) Retrait d'affectation de 15 000 tonnes de blé et remplacement de produits, sur la base d'une valeur zéro (réduction des quantités totales pour le projets de 15 275 tonnes)  
2) Ajout de 1 056 961 dollars au titre des TTEM et réduction de la durée de neuf mois (du 31/12/2005 au 31/03/2005)

Région Amérique centrale	10212.0	Aide alimentaire ciblée aux populations victimes de catastrophes et aux fins d'amélioration des moyens de subsistance	27 720 622	57 710 853	28 173 135	58 224 019	452 513	513 166
--------------------------	---------	---	------------	------------	------------	------------	---------	---------

Motif de la révision

- 1) Ajout de 180 tonnes de conserves de poisson et remplacement de produit (93 tonnes de lait écrémé en poudre par 42 tonnes de ce produit enrichi)

**MOYEN-ORIENT, ASIE CENTRALE ET EUROPE DE L'EST**

Algérie	10172.1	Aide aux réfugiés du Sahara occidental	23 326 286	39 508 189	23 992 827	40 288 335	666 541	780 146
---------	---------	--	------------	------------	------------	------------	---------	---------

Motif de la révision

- 1) Ajout de 270 tonnes de conserve de poisson

Tadjikistan	10231.0	Assistance aux ménages vivant dans l'insécurité alimentaire et activités de redressement au Tadjikistan	36 261 180	73 656 393	36 265 800	73 664 708	4 620	8 315
-------------	---------	---	------------	------------	------------	------------	-------	-------

Motif de la révision

- 1) Ajout de 28 tonnes de sucre



**IPSR APPROUVÉES POUR LESQUELLES LE DIRECTEUR EXÉCUTIF A AUTORISÉ, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS, DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2004**

**AFRIQUE ORIENTALE ET CENTRALE**

Congo, République du	10312.0	Assistance aux populations affectées par les conflits	6 513 394	14 939 353	6 699 427	15 606 279	186 034	666 926
----------------------	---------	---	-----------	------------	-----------	------------	---------	---------

Motif de la révision

- 1) Changement du taux TTEM  
2) Ajout de 74 tonnes de conserves de poisson

République démocratique du Congo	10288.0	Intervention prolongée de secours et de redressement en faveur des populations affectées par les conflits armés	56 543 364	160 438 183	57 345 056	160 717 202	801 692	279 019
----------------------------------	---------	---	------------	-------------	------------	-------------	---------	---------

Motif de la révision

- 1) Changement du taux TTEM  
2) Ajout de 316 tonnes de conserves de poisson

Djibouti	10283.0	Aide aux groupes vulnérables et aux réfugiés somaliens et éthiopiens	2 969 657	6 085 919	3 149 657	6 331 542	180 000	245 623
----------	---------	--	-----------	-----------	-----------	-----------	---------	---------

Motif de la révision

- 1) Prolongation du 15/01/2005 au 28/02/2005  
2) Ajout de 300 tonnes de dattes

Érythrée	10192.0	Aide alimentaire aux personnes victimes de la guerre et de la sécheresse en Érythrée	23 058 255	50 474 659	23 518 905	51 350 174	460 650	875 515
----------	---------	--	------------	------------	------------	------------	---------	---------

Motif de la révision

- 1) Ajout de 400 tonnes de sucre  
2) Changement du taux TTEM et ajout de 129 tonnes de lait écrémé en poudre et de 255 tonnes de sucre



**IPSR APPROUVÉES POUR LESQUELLES LE DIRECTEUR EXÉCUTIF A AUTORISÉ, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS, DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2004**

Région des Grands Lacs	10062.1	Aide alimentaire pour les secours et le redressement dans la Région des Grands Lacs	117 174 117	289 246 574	117 674 484	290 951 795	500 368	1 705 222
------------------------	---------	---	-------------	-------------	-------------	-------------	---------	-----------

Motif de la révision

1) Ajout de produits (183 tonnes de conserves de poisson et 130 tonnes de sucre) et remplacement de produits (560 tonnes de céréales et 140 tonnes de légumineuses par 442 tonnes de sucre)

2) Changement du taux TTEM

Soudan	10122.1	Aide alimentaire aux réfugiés érythréens	8 977 374	15 529 124	9 015 247	15 574 258	37 873	45 134
--------	---------	--	-----------	------------	-----------	------------	--------	--------

Motif de la révision

1) Ajout de 23 tonnes de produits laitiers

**AFRIQUE AUSTRALE**

Malawi	10309.0	Aide alimentaire aux réfugiés du Malawi	1 097 867	1 709 458	1 097 867	1 725 167	0	15 709
--------	---------	---	-----------	-----------	-----------	-----------	---	--------

Motif de la révision

1) Augmentation de la valeur du transport extérieur de 14 681 dollars

**AFRIQUE DE L'OUEST**

République centrafricaine	10189.0	Aide en faveur des populations victimes des conflits armés en République centrafricaine	2 557 136	6 943 665	3 700 015	8 264 152	1 142 879	1 320 487
---------------------------	---------	---	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------

Motif de la révision

1) Prolongation de trois mois jusqu'au 31/03/2005

2) Augmentation de la valeur des produits, des TTEM, du transport extérieur et des CAD

Guinée-Bissau	10148.1	Aide alimentaire à l'appui du relèvement en Guinée Bissau	2 836 396	5 634 790	2 870 221	5 706 240	33 825	71 450
---------------	---------	---	-----------	-----------	-----------	-----------	--------	--------

Motif de la révision

1) Ajout de 123 tonnes de sucre et prolongation de quatre mois (du 01/09/2004 au 31/12/2004)



**IPSR APPROUVÉES POUR LESQUELLES LE DIRECTEUR EXÉCUTIF A AUTORISÉ, EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS, DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JUILLET ET LE 31 DÉCEMBRE 2004**

Mauritanie	10359.0	Renforcement des moyens d'existence des populations affectées par les sécheresses	6 683 708	20 069 919	10 623 353	30 875 693	3 939 644	10 805 775
------------	---------	---	-----------	------------	------------	------------	-----------	------------

Motif de la révision

1) Ajout de 20 850 tonnes de produits alimentaires (20 069 tonnes de blé, 481 tonnes de pois, 240 tonnes d'huile et 60 tonnes de sel)

**Le coût total des augmentations susmentionnées s'établit comme suit:**

<b>COÛT DES PRODUITS ALIMENTAIRES:</b>	<b>11 069 468 dollars</b>
<b>COÛT TOTAL POUR LE PAM:</b>	<b>23 338 122 dollars</b>

